

GERECHT

Arrest van het Gerecht van 13 oktober 2021 — Simpson/Raad

(Zaak T-646/16 P-RENV-RX) ⁽¹⁾

(“Hogere voorziening – Openbare dienst – Ambtenaren – Weigering van de Raad om de betrokkene, na te zijn geslaagd voor een algemeen vergelijkend onderzoek, te herindelen in de in de aankondiging van het vergelijkend onderzoek vermelde rang – Verwerping van het beroep ten gronde – Hogere voorziening – Vernietiging – Arrest in hogere voorziening door het Hof heroverwogen en vernietigd – Terugverwijzing naar het Gerecht als rechter in hogere voorziening – Motiveringsplicht – Gelijke behandeling”)

(2021/C 490/26)

Procestaal: Engels

Partijen

Verzoekende partij: Erik Simpson (Brussel, België) (vertegenwoordiger: M. Velardo, advocaat)

Verwerende partij: Raad van de Europese Unie (vertegenwoordigers: M. Bauer en R. Meyer, gemachtigden)

Voorwerp

Hogere voorziening tegen de beschikking van het Gerecht voor ambtenarenzaken van de Europese Unie (Tweede kamer) van 24 juni 2016, Simpson/Raad (F-142/11 RENV, EU:F:2016:136), strekkende tot vernietiging van deze beschikking.

Dictum

- 1) De hogere voorziening wordt afgewezen.
- 2) Erik Simpson draagt zijn eigen kosten en de kosten van de Raad van de Europese Unie in zaak T-646/16 P.
- 3) Elke partij zal haar eigen kosten dragen in de zaken T-441/18 RENV en T-646/16 P-RENV-RX.

⁽¹⁾ PB C 419 van 14.11.2016.

Arrest van het Gerecht van 6 oktober 2021 — Aeris Invest/ECB

(Zaak T-827/17) ⁽¹⁾

(“Toegang tot documenten – Besluit 2004/258/EG – Documenten die verband houden met de vaststelling van een afwikkelingsregeling voor Banco Popular Español – Gedeeltelijke weigering van toegang – Uitzondering betreffende de bescherming van de vertrouwelijkheid van de beraadslagingen van de besluitvormende organen van de ECB – Documenten die het resultaat van de beraadslagingen van de besluitvormende organen van de ECB weergeven – Motiveringsplicht – Uitzondering betreffende het financiële, monetaire of economische beleid van de Unie of van een lidstaat – Uitzondering betreffende de stabiliteit van het financiële stelsel in de Unie of in een lidstaat – Uitzondering betreffende de bescherming van de vertrouwelijkheid van informatie die als zodanig wordt beschermd op grond van het Unierecht – Begrip “vertrouwelijke informatie” – Algemeen vermoeden van vertrouwelijkheid – Uitzonderingen op de verplichting om het beroepsgeheim te eerbiedigen – Artikel 47 van het Handvest van de grondrechten”)

(2021/C 490/27)

Procestaal: Spaans

Partijen

Verzoekende partij: Aeris Invest Sàrl (Luxemburg, Luxemburg) (vertegenwoordigers: R. Vallina Hoset en E. Galán Burgos, advocaten)

Verwerende partij: Europese Centrale Bank (vertegenwoordigers: T. Filipova, D. Báez Seara en F. von Lindeiner, gemachtigden, bijgestaan door M. Kottmann, advocaat)

Intervenientes aan de zijde van verwerende partij: Europese Commissie (É. Gippini Fournier, J. Rius, C. Ehrbar en A. Steiblyté, gemachtigden), Banco Santander, SA (Santander, Spanje) (vertegenwoordigers: J. Rodríguez Cárcamo en A. Rodríguez Conde, advocaten)

Voorwerp

Verzoek krachtens artikel 263 VWEU tot nietigverklaring van de besluiten LS/MD/17/405, LS/MD/17/406 en LS/MD/17/419 van de ECB van 7 november 2017, waarbij de volledige toegang wordt geweigerd tot bepaalde documenten die verband houden met de vaststelling van een afwikkelingsregeling voor Banco Popular Español, SA

Dictum

- 1) Besluit LS/MD/17/406 van de Europese Centrale Bank (ECB) van 7 november 2017 wordt nietig verklaard voor zover daarbij de toegang wordt geweigerd tot het in het verslag van de 447^e vergadering van de Raad van bestuur van de ECB opgenomen resultaat van de stemming binnen die raad.
- 2) Het beroep wordt verworpen voor het overige.
- 3) Aeris Invest Sàrl zal haar eigen kosten en twee derde van de kosten van de ECB dragen.
- 4) De ECB zal een derde van haar eigen kosten dragen.
- 5) De Europese Commissie en Banco Santander, SA zullen hun eigen kosten dragen.

⁽¹⁾ PB C 63 van 19.2.2018.

Arrest van het Gerecht van 6 oktober 2021 — OCU/ECB

(Zaak T-15/18) ⁽¹⁾

(“Toegang tot documenten – Besluit 2004/258/EG – Documenten in verband met de vaststelling van een afwikkelingsregeling ten aanzien van Banco Popular Español – Weigering van toegang – Uitzondering inzake de bescherming van de vertrouwelijkheid van informatie die als zodanig beschermd wordt op grond van het Unierecht – Begrip “vertrouwelijke informatie” – Uitzonderingen op de verplichting om het beroepsgeheim te eerbiedigen – Rechten van de verdediging”)

(2021/C 490/28)

Procestaal: Spaans

Partijen

Verzoekende partij: Organización de Consumidores y Usuarios (OCU) (Madrid, Spanje) (vertegenwoordigers: E. Martínez Martínez en C. López-Mélida de Ramón, advocaten)

Verwerende partij: Europese Centrale Bank (vertegenwoordigers: T. Filipova, D. Báez Seara en F. von Lindeiner, gemachtigden, bijgestaan door M. Kottmann, advocaat)

Intervenientes aan de zijde van verwerende partij: Europese Commissie (vertegenwoordigers: É. Gippini Fournier, J. Rius, C. Ehrbar en A. Steiblyté, gemachtigden), Banco Santander, SA (Santander, Spanje) (vertegenwoordigers: J. Rodríguez Cárcamo en A. Rodríguez Conde, advocaten)

Voorwerp

Verzoek krachtens artikel 263 VWEU tot gedeeltelijke nietigverklaring van besluit LS/MD/17/428 van de ECB van 17 november 2017 waarbij de toegang is geweigerd tot bepaalde documenten in verband met de vaststelling van een afwikkelingsregeling ten aanzien van Banco Popular Español, SA.